

Dodatok č. 1/2023

K Licenčnej zmluve a Zmluve o poskytovaní služieb č. 172012 a v znení Dodatku č. 1/2019 (ďalej len „zmluva“)

Článok I. Zmluvné strany

Poskytovateľ:

Obchodné meno: **DATALAN, a.s.**
Sídlo: Krasovského 14
851 01 Bratislava

Štatutárny orgán: Ing. Zuzana Škodová Prochotská,
člen predstavenstva

IČO: 35 810 734
IČ DPH: SK2020259175
DIČ: 2020259175
zapísaný: v Obchodnom registri Okresného
súdu Bratislava I, odd.: Sa,
vložka č. 2704/B

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka a.s.
IBAN: SK03 0200 0000 0023 6261 0657
SWIFT kód: SUBASKBX

Osoba oprávnená rokovať o obchodných záležitostiach: Ing. Lenka Virágová,
ved. odd. obchod v segmente SAM

e-mail:

Objednávateľ:

Názov: Obec Heľpa
Farská 588/2
976 68 Heľpa

Štatutárny orgán: Miroslav Lilko, starosta

IČO: 00313424
DIČ: 2021223083

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko a.s.
IBAN: SK09 5600 0000 0020 0212 6001
SWIFT kód :

Osoba oprávnená rokovať o obchodných záležitostiach: Miroslav Lilko, starosta

e-mail: starosta@helpa.sk

(ďalej len „poskytovateľ“)

(ďalej len „objednávateľ“)

- ďalej poskytovateľ a objednávateľ jednotlivo ako „zmluvná strana“ a spolu ako „zmluvné strany“
- ďalej len „dodatok“ alebo „dodatok č. 1/2022“

Článok II. Zmeny a doplnenia zmluvy

1. V súlade s článkom X. bodom 2. zmluvy „Spoločné a záverečné stanovenia“ uzatvárajú zmluvné strany tento dodatok č.1/2022 ktorým sa mení zmluva nasledujúcim spôsobom:
 - 1.1. Príloha č. 1 zmluvy, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sa mení a nahrádza v celom rozsahu novou Prílohou č. 1, ktorá tvorí prílohu tohto dodatku.

Článok III. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými osobami zmluvných strán a v prípade, ak zmluvnej strane vyplýva povinnosť zverejniť tento dodatok v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov, nadobúda účinnosť dňom jeho zverejnenia, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak, inak dňom jeho podpisu.
2. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch (2) rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom po jednom rovnopise dostane každá zmluvná strana.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že tento dodatok uzatvárajú slobodne a vážne, zmluvná voľnosť zmluvných strán nie je obmedzená, zmluvné prejavy sú určité a zrozumiteľné, dodatok si prečítali, jeho obsahu a právnym

účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli, dodatok nebol podpísaný v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho obsahom tento dodatok vlastnoručne podpisujú.

4. Ustanovenia zmluvy týmto dodatkom výslovne nedotknuté zostávajú v platnosti v nezmenenej podobe.

Za objednávateľa:

V Heľpe, dňa 3.1.2023



Miroslav Lilko
starosta obce

Za poskytovateľa:

V Bratislave, dňa 09.01.2023

Ing. Zuzana Škodová Prochotská
člen predstavenstva

DATALAN

DATALAN, a. s.
Krasovského 14, 851 01 Bratislava
IČO: 35 810 734 IČ DPH: SK2020259175
- 3 -

Rozsah licencie, rozsah poskytovaných služieb k APV a cena

Názov APV: Informačný systém KORWIN®, IS Memphis Správa registratúry, verzia 3.0.0 eGov

Miesto inštalácie APV: Obecný úrad Heľpa

Kontaktná osoba objednávateľ: Mgr. Andrea Tkáčiková, andrea.tkacikova@helpa.sk

Kontaktná osoba poskytovateľ: Ľubomír Kocvářml., lubomir.kocvarml@datalan.sk

A. PRODUKT

1 Licencia

Popis	Množstvo (ks)	Cena/ks	Cena celkom (jednorazovo)
Jednorazový licenčný poplatok Korwin + Memphis	2	552,10 €	1 104,20 €
Jednorazový licenčný poplatok Memphis	3	189,29 €	567,87 €
Zľava	30%		-501,62 €

927,52
159,-

2 Maintenance

Popis	Množstvo (ks)	Cena/ks (mesačne)	Cena celkom (mesačne)
Produkt Korwin + Memphis	9	21,03 €	189,27 €
Produkt Memphis	3	10,52 €	31,56 €
-		0,00 €	0,00 €
-		0,00 €	0,00 €

Maintenance v zmysle bodov 1.16.1 - 1.16.3 VOP, najmä zapracovávanie legislatívnych zmien, udržanie funkčnosti v zhode s platnou legislatívou, zabezpečenie kompatibility APV s OS a podobne.

3 Vzdialená podpora

Popis	Množstvo (ČH ročne)	Cena/ČH	Cena celkom (mesačne)
Produkt Korwin + Memphis - služby v zmysle bodu 1.16.4 VOP, najmä formou telefonického podpory, vzdialeného prístupu a podobne.	10	57,84 €	48,20 €

4 Podpora u zákazníka

Popis	Množstvo (ČH ročne)	Cena/ČH	Cena celkom (mesačne)
Služby v zmysle bodu 1.16.5 VOP, fyzicky u zákazníka. Minimálne čerpanie sú 4ČH. Pri čerpaní 4ČH sú účtované aj dopravné náklady podľa aktuálneho cenníka.	4	63,10 €	21,03 €

B. ŠPECIÁLNE SLUŽBY

Popis	Množstvo (ČH)	Cena/ČH	Cena celkom (jednorazovo)
1 Implementačné služby		63,10 €	0,00 €
2 Konverzie		63,10 €	0,00 €
3 Databázové služby		63,10 €	0,00 €
4 Školenie		63,10 €	0,00 €

SUMARIZÁCIA

	bez DPH	s DPH
Jednorazový poplatok celkom	1 170,45 €	1 404,54 €
Mesačný poplatok celkom (mimo jednorazového poplatku)	290,06 €	348,07 €
Ročný poplatok celkom (mimo jednorazového poplatku)	3 480,72 €	4 176,86 €

Ceny jednotlivých položiek (mimo sumarizácie) sú uvedené bez DPH.

Rozsah licencie Korwin

- Ekonomický podsystém

- Účtovníctvo
- Fakturácia
- Objednávky
- Pokladňa
- Banka
- Rozpočet
- Miestne dane a poplatky
- Majetok/Sklad
- Dotácie

• **Evidenčný podsystém**

- Evidencia obyvateľov
- Evidencia podnikateľov
- Kataster nehnuteľností
- Voľby a referendum
- Evidencia hrobových miest
- Evidencia zmlúv
- Sociálny modul
- Evidencia priestupkov
- Evidencia psov
- Uznesenia, VZN, poslanci, porady, úlohy

• **Manažérsky modul**

- Exekučné konania
- Nedoplatky, pohľadávky

• **Administrátorský modul**

- osoby
- adresy
- nastavenia, licencie

Rozsah licencie Registratúra Memphis Správa registratúry, verzia 3.0.0 eGov

- Registratúra
- Registratúrne stredisko
- Žiadosti o informácie
- Sťažnosti a petície

Za objednávateľa:

V Heľpe, dňa 3.1.2023



Za poskytovateľa:

V Bratislave, dňa 09.01.2023

